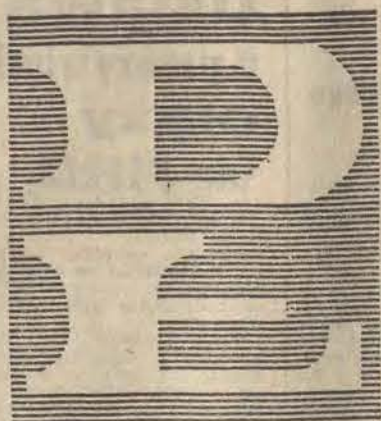


# DZIENNIK ŁÓDZKI



W południowej  
Polsce



Instalacje gazowe najlepiej rozpoznano i zagospodarowano w okolicy Lubaczowa na terenie Polski południowej - wokół Lubaczowa. CAF - Kwiatkowski

## "WUJEK-II" już pracuje

Wczoraj w godzinach południowych z kopalni "Wujek II" w Katowicach wyjechał pierwszy wózek z węglem. Ta nowa, pływająca kopalnia, w wyniku realizacji Wytycznych partii i rządu w sprawie skracania cyklu inwestycyjnych wybudowana została w rekordowo krótkim czasie - 10 miesięcy i przekazana do eksploatacji pół roku przed planowanym terminem.

## Zakończenie rozmów radziecko-kubańskich

Na Kremlu zakończyły się w poniedziałek rozmowy między członkiem Biura Politycznego KC KPZR, przewodniczącym Rady Ministrów ZSRR, Aleksiejem Kosyginem i sekretarzem KC KPZR Konstantinem Katuzszewem a członkiem Biura Politycznego i Sekretarzem KC Komunistycznej Partii Kuby, prezydentem Kuby Osvaldo Dorticosem Torrado.

## Agencja Reutersa donosi

## Nota protestacyjna rządu chińskiego

Agencja Reutersa donosi, powołując się na informację radia pekińskiego, że rząd chiński

przesłał notę protestacyjną Indiom, w której twierdzi, iż 15 grudnia osiem żołnierzy indyjskich przekroczyło granicę ChRL z Sikkim i prowadziło przez kilka godzin działalność zwiadowczą.

W tym samym dniu - jak utrzymuje nota - działalność zwiadowczą prowadził nad Tybetem jeden indyjski samolot.

## Dziś 6 stron

**Jutro**  
**ŁÓDZKI**  
**INFORMATOR**  
**KULTURALNY**

## Katastrofa kolejowa koło Dębłina

Na trasie Warszawa - Lublin, w pobliżu stacji Dębłin, pociąg osobowy jadący z Warszawy do Lublina najechał na stojący pod semaforem pociąg towarowy.

Na miejscu wypadku zginął maszynista pociągu osobowego Kazimierz Siudalski, zam. w Otwocku i konduktor Adam Kurca z Dębłina. W szpitalu w Dębłinie zmarł drugi konduktor - Tomasz Świtka z miejscowości Siedlce pow. Kozienice. W szpitalu przebywają ranni: kierownik pociągu - Stanisław Szewczyk z miejscowości Borek pow. Zaječzerze i dwaj pasażerowie - Lucjan Doros z Puław i Czesław Śliwski (miejsca zamieszkania jeszcze nie ustalono).

## Stan zdrowia Chevaliera pogarsza się

## Chciałbym umrzeć z uśmiechem na twarzy...

Stan zdrowia 83-letniego piosenkarza francuskiego, Maurice'a Chevaliera, który od 2 tygodni przebywa w paryskim szpitalu Necker pogarsza się z godziny na godzinę. Pacjent stracił przytomność. Takie orzeczenie wydał w poniedziałek lekarz. Jak wiadomo, M. Chevalier choruje na nerki. 7-krotnie podłączano mu już sztuczną nerkę. Dyrektor szpi-

tala oświadczył, że personel lekarski Necker będzie czynił wszystko, by uratować Maurice'a Chevaliera. Piosenkarz, który swego czasu powiedział, że chciałby umrzeć z uśmiechem na twarzy, poczuł się w sobotę na tyle dobrze, że mógł zjeść świąteczny posiłek. Święta spędził w łóżku. Lekarze nie zezwolili na wizytę.

## Ostatni szczęśliwcy wyjechali na ferie w góry

Dziś, wczesnym rankiem, pociągami odchodzącymi do Żywca i Zakopanego, wyjechało z Łodzi na zimowe ferie w góry ponad sto dziewcząt i chłopców. Jak nas poinformowali przedstawiciele PKP - były to już ostatnie grupy ponad 5-tysięcznej armii "małych wakacje" spędzą na koloniach i zimowiskach organizowanych przez władze oświatowe, zakłady pracy i organizacje młodzieżowe.

Większość grup wyjechała w dniach 23 i 25 grudnia br. w pociągach specjalnych lub kursujących w ramach normalnego rozkładu jazdy. Kierunek - głównie Jelenia Góra i Zakopane. Powroty z zimowisk rozpoczęły się 3 stycznia 1972 roku, a choć aura zimowa, nie dopisała - mamy nadzieję, że bagaż wrażeń i kolonijnych przygód będzie jednak nie mniejszy niż zwykle. (s)

## ...a najpiękniejsze są Tatry zimą



Na zdjęciu: idziemy na Halę Ornak. Prosimy z nami. CAF - Olszewski

## Bhutto spotkał się z Rahmanem

Jak podało radio pakistańskie, prezydent Bhutto spotkał się w poniedziałek z przywódcą wschodnibengalskiej partii Liga Awami Rahmanem. W audycji nie podano, gdzie odbyło się spotkanie, zapowiedziano natomiast dalsze rozmowy.

Rahman został przed kilku dniami zwolniony z więzienia i umieszczony w areszcie domowym.

## Wystawa poświęcona A. Strugowi



Setną rocznicę urodzin Andrzeja Struga (28.XI.1971 r.) uczelny Instytut Filologii Polskiej UW i Biblioteka Uniwersytecka zorganizowaniem w Warszawie wystawy pt. "Twórczość Andrzeja Struga".

Na zdjęciu: dyplom Nagrody Literackiej m. Łodzi, przyznanej Andrzejowi Strugowi w roku 1935. CAF - Radkiewicz

## Konferencja ministrów spraw zagranicznych Ligi Arabskiej

W poniedziałek rozpoczęła się w Kairze nadzwyczajna sesja ministrów spraw zagranicznych Ligi Arabskiej, z udziałem przedstawicieli 18 państw członkowskich. Obrady, które potrwać prawdopodobnie 2 dni, rozpoczęły się od krótkiego wystąpienia przewodniczącego sesji reprezentanta Libii. Podkreślił on konieczność wspólnej akcji wszystkich krajów arabskich przeciwko okupantowi izraelskiemu oraz w imieniu Libii wyraził gotowość przyłączenia się do walki.

Uczestnicy konferencji przedyskutują w toku bieżącej sesji sytuację polityczną, wojskową i gospodarczą na Bliskim Wschodzie oraz omówią zagadnienie udziału wszystkich krajów arabskich w walce o likwidację skutków agresji izraelskiej. Ministrowie spraw zagranicznych przedyskutują sprawozdania przedłożone przez resorty obrony i gospodarki poszczególnych krajów arabskich, określające rodzaj i rozmiar bezpośredniej pomocy, jakiej

## Dodatkowa produkcja

- 40 tys. par obuwia z „Contessy”
- Meble wartości 7 mln. zł

Napływają z całego kraju kolejne meldunki o przedterminowym wywiązaniu się zakładów przemysłowych z rocznych zadań. Do końca roku dodatkowych wyrobów rynkowych dostarczą zakłady wielu branż m. in. przemysł meblarski i obuwniczy.

Np. Łódzka Fabryka Obuwia Damskiego „Contessa” dostarczy do końca roku 40 tys. par obuwia więcej niż przewidywał plan. Łącznie w zakładach tych wyprodukowano w br. blisko 2 mln par obuwia. Również Łódzki Ośrodek Przemysłu Meblarskiego, w wyniku przedterminowego zrealizowania zadań rocznych, dostarczy ponadplanowo ilości mebli wartości 7 mln zł.

## Załadowali przeszło 9,5 mln ton!

## Wielki sukces łódzkich kolejarzy

Otrzymał piękny meldunek od Kolejarzy Łódzkiego Oddziału Ruchowo - Handlowego PKP. Otóż 26 bm., czyli na 3 dni przed terminem oddział ten wykonał roczne zadania planowe, ładując 9 509 550 ton towaru i wywożąc je ze stacji ma-

cierystycznych. Ta ilość jest o 9 550 ton większa od założonej w Narodowym Planie Gospodarczym oraz większa o prawie 700 tys. ton od wykonania w roku ubiegłym, co nastąpiło wówczas 16 grudnia.

Na uwagę zasługuje fakt, iż do załadowania i przewiezienia owej olbrzymiej masy towarowej użyto w br. o 12 003 wagonów. (Dalszy ciąg na str. 2)

## London

## Znow porwanie samolotu

Samolot kanadyjskich linii lotniczych, który został porwany młodej nocy przez uzbrojonego osobnika i zmuszony do lądowania w Hawanie, powrócił w poniedziałek rano do Toronto z sześcioma członkami załogi na pokładzie.

Samolot ten został porwany na trasie z Thunder Bay do Toronto. Porywacz zgodził się, by 82 pasażerów opuściło samolot na lotnisku w Toronto, skąd tylko z załogą odleciał do Hawany.

## Plan

## dotychczasowych badań



archeologicznych na terenie Zamku Królewskiego w Warszawie jest bogaty i interesujący. Półki w Bramie Grodzkiej, będącej bazą naukowych zajęć, wypełniły się szczątkami odkopanych przedmiotów porcelanowych, szklanych i metalowych. Prace prowadzi ekipa Muzeum Archeologicznego, Pracownicy Konserwacji Zabytków, Instytutu Kultury Materialnej PAN oraz Muzeum Historycznego miasta st. Warszawy.

## W oczekiwaniu na „Sybillę”

Lubelska Wytwórnia Tytoni Przemysłowych wykupia już wyprodukowane przez rolników na specjalnie wydzielonych w woj. lubelskim plantacjach ponad 700 tys. kg liści tytoniu beznikotynowego nowej odmiany „Sybilla”, wprowadzonej w tym roku po raz pierwszy do szerokiej uprawy. Liście tytoniu „Sybilla” podane zostaną w kilku różnych

laboratoriach szczegółowej i wszechstronnej analizie, a następnie po uprzednim leżakowaniu przejdą normalne zabiegi związane z niezbędną fermentacją. Jak wynika z oświadczeń specjalistów, z tej ilości tytoniu można będzie wyprodukować około 70 mln szt. papierosów.



# Nowe kursy dewiz i pieniędzy zagranicznych

Monitor Polski nr 59 z dnia 27 bm. przynosi obwieszczenie prezesa Narodowego Banku Polskiego dotyczące kursów dewiz i pieniędzy zagranicznych obowiązujących w naszym kraju.

Określa ono kursy podstawowe i specjalne walut 14 krajów europejskich oraz Australii, Japonii, Kanady i USA — po raz pierwszy uwzględniając spadek wartości dolara amerykańskiego.

# Na ekranie TV

## „Pigmalion”

Kiedyś, za czasów Shawa („Pigmalion”) napisany został w roku 1913, była to sztuka o dość ostrej wymowie społecznej. W każdym razie, dla publiczności wychowanej w wiktoriańskich tradycjach, a w teatrze — na młodych melodramatach, była kamieniem obrazy. Nie na darmo pani Higgins, najrozsądniejsza dama z pigmalionowego towarzystwa, mówi, że jej syn wraz z Eliza wprowadził do swojego domu problem.

Dziś wymowa tego problemu zgasiła. „Pigmalion” pozostał po prostu zabawną, dobrze skonstruowaną, nasyconą realiami swej epoki, komedią. Tak też odezwał go krakowski zespół, prezentując wczorajszego spektaklu. Kilka dobrze rozegranych scen, dobre aktorstwo, cóż więcej trzeba na poświęcenie wieczór. Ze scen wymienilibym w pierwszej kolejności rozmowę Higginsa z Panią Pearce (Kryszyna Feldman), z owym „nie proszę pana” oraz salonową konwersację w domu Higginsów. Z roli — rolę Higginsa za proponowaną nam przez bardzo giętkiego, dobrze czującego dialog Shawa, Marka Walczewskiego. Kryszyna Mikołajewska „rozegrała się” po wspomnianej scenie na herbatce z matką Higginsa i dalej już krociła brawurą. Mniej przekonująco była natomiast jako Eliza — kwiatarka: jej naiwność w pierwszym akcie wydała mi się być grana zbyt zewnętrznie. (Oho, po tym skomplikowanym zdaniu widzę, że przyjąłem styl angielskiej, salonowej konwersacji, ale niech tak zostanie). Dyskretnie, powściągliwie, jak Anglika z obrazka, zagrał Pickeringa Kazimierz Witkiewicz. Mniej mi się podobał Bolesław Smieja jako Doollite. Uliczał gdzieś w jego interpretacji sprecyzowany w dziele piącym-filozofa, wypadł też ten Doollite ze stylu przedstawienia, zgrabnie prowadzonego przez reżysera Józefa Słowickiego. O! chyba pomyłka obsadowa.

Autorowi adaptacji — Ireneuszowi Kasprzykowskiemu, miałbym do zarzucenia zbyt nerwowe czerpanie tekstu. Gdyby nie te mankamenty, byłby to świetny, stylowy spektakl. J. KATARASINSKI

# 24 godziny

**MOSKWA.** — Jak podaje Agencja TASS Związek Radziecki umal Federację Emiratów Arabskich jako niezawisłe i suwerenne państwo i nawiązał z nią stosunki dyplomatyczne.

**POZNAN.** — 27 bm. — w 53 rocznicę wybuchu Powstania Wielkopolskiego, w całym woj. poznańskim delegacje społeczeństwa złożyły hołd jego bohaterom. Na miejscach uświęconych krwią zaciągnięto warty honorowe oraz składano wieńce i wianki kwiatów.

**DELHI.** — Rząd Bangla Desz zapowiedział w poniedziałek utworzenie regularnej armii marynarki i lotnictwa, jak również milicji narodowej. W skład tej ostatniej mają wejść uczestnicy walk o wyzwolenie Bangalu wschodniego. Zapowiedziano również utworzenie akademii wojskowej.

**BERLIN.** — Liczba zachorowań na grype w NRD ciągle jeszcze wzrasta. Najwięcej lu-

dzi choruje obecnie w okręgach Lipska, Drezna i Karl Marx Stadt.

**TOKIO.** — Sześciu narciarzy poniosło śmierć wskutek zatrucia gazem, którego nały wybuch z podziemnych złóż siarki nastąpił w górskiej miejscowości wypoczynkowej Kusasiu w środkowej Japonii.

**DELHI.** — Masowy grób, zawierający około 300 zwłok kobiet i mężczyzn, jak również czaszki ludzkie znalezione w okolicach miasta Dhanapur, w północno-zachodniej części Bangalu wschodniego.

**SANTIAGO.** — W stolicy Chile podjęto decyzję o wywłaszczeniu kolejnych majątków obszarników o łącznej powierzchni ponad 40 tysięcy hektarów.

**WIEN.** — W czasie dwóch dni świąt Bożego Narodzenia na drogach Austrii zginięły w wypadkach samochodowych 22 osoby.

# Czerwonka mniej groźna

Po wielu latach badań naukowych zespół specjalistów z Wrocławskiego Instytutu Immunologii i Terapii Doświadczalnej PAN pod kierownictwem prof. dr Stefana Słopka przedstawił metodę diagnostyki i terapii czerwonki bakteryjnej za pomocą bakteriofagów. Metoda, którą udostępniono placówkom naukowym wielu krajów, polega na określeniu wrażliwości bakterii czerwonkowych na występujące wraz z nimi bakteriofagi, które w określonym zestawie niszczą te bakterie.

Wrocławscy naukowcy opracowali na tej podstawie zestaw bakteriofagów niszczących wszystkie typy pałeczek czerwonkowych wyizolowanych nie tylko na terenie Polski, ale na terenie całej Europy środkowej.

# Pomyślna operacja przeszczepienia wątroby

W Coventry przeprowadzono pomyślnie operację przeszczepienia wątroby. Według oświadczenia lekarzy, pacjent czuje się dobrze.

# Wrocławszy naukowcy opracowali na tej podstawie zestaw bakteriofagów niszczących wszystkie typy pałeczek czerwonkowych wyizolowanych nie tylko na terenie Polski, ale na terenie całej Europy środkowej.

W roku bieżącym po raz pierwszy przygotowano większą ilość (100 litrów) preparatu bakteriofagowego, który podany doustnie ponad 1.000 pacjentom, pozwolił nie tylko na szybkie wyleczenie chorych na czerwonkę, ale także na skuteczne zlikwidowanie przypadków nosicielstwa pałeczek czerwonkowych w kilku miejscowościach na terenie Polski.

# KRONIKA wypadków

O godz. 10.30 na ul. Kilińskiego przed posesją 37-10-letni Andrzej F. wybiegł raptem na jezdnię i został potrącony przez samochód 20-46 IF. Chłopiec doznał ogólnych potłuczeń i przebywa w Szpitalu im. Korczaka.

# Przyszyto język ofierze wypadku

Jak już informowała prasa, 21 bm. wydarzył się w Łodzi wypadek drogowy, w którym poszkodowaną odgryzła sobie język. Rzeczywiście wyglądała nieco inaczej, choć nie mniej groźnie. 26-letni mężczyzna w czasie wypadku nadział się u szczytu na rękę kierownicy lub coś w tym rodzaju. Sprawa była trudna do ustalenia. Lekarze dyżurni Kliniki Chirurgii Szpitalu Twarzowej,

# Belgrad DYMISJA przewodniczącego ChSWW

Przewodniczący Chorwackiego Stowarzyszenia Weteranów Wojennych Ivan Sibi podał się do dymisji. Dymisja ta została przyjęta — jak informuje Agencja Tanjug — na poniedziałkowym posiedzeniu zarządu towarzystwa.

Decyzja Sibi łączy się z krytyką jakiejś prezydent Tito podał niedawno władze Chorwacji, za brak czujności i doposażenia do rozwoju tendencji nacjonalistycznych w tej republice.

# Reklama „po szwedzku”

Zamiast bajeczek... Jedną z gazet wychodzących w Malmö przynosi informację o metodach szwedzkiej reklamy handlowej.

# POGODA

Dziś zachmurzenie duże i mglisto. Możliwy opad mżawki przechodzący w godzinach wieczornych w deszcz ze śniegiem. Temperatura maksymalna ok. 4 stopni C. Wiatry umiarkowane pld-zach.

Jutro możliwe opady śniegu lub śniegu z deszczem. Chłodno. Dziś słońce zajdzie o 15.35, a jutro wstanie o 7.51. Imieniny Antoniego.

# Nast korespondenci donoszą Ustawa o przerywaniu ciąży w NRD

Biuro Polityczne KC SED i Rada Ministrów NRD podjęły wspólną uchwałę wskazującą na konieczność ustawowego uregulowania przerywania ciąży, co dotychczas było zabronione i karalne.

Nowe przepisy mają każdej kobiecie pozostawić swobodę decyzji w sprawie zabiegu, o ile ciąża nie przekroczyła 3 miesięcy. Po tym okresie przerywanie ciąży będzie dopuszczalne, jeśli wymagać tego będzie zdrowie matki lub jeśli wystąpią inne poważne powody.

Ponieważ przyrost naturalny w NRD nie jest znaczny, sprawą zasadniczą będzie zapewnienie takiej pomocy państwa dla rodzin, by fakt posiadania większej liczby dzieci nie obniżał poziomu życia rodziny.

Dotychczasowe wydatki państwa szły także w kierunku zwiększenia pomocy państwa dla rodzin wielodzietnych. Od roku 1967 podwyższono dodatek rodzimny na czwarte dziecko z 40 do 60 marek miesięcznie, a na piąte i następne z 45 marek do 70 marek. W r. 1969 zwiększono do 50 marek dodatek na trzecie dziecko.

Jednorazowy zasiłek przy urodzeniu dziecka wynosi 500 marek na pierwsze i drugie dziecko, 700 marek na trzecie, 850 na czwarte oraz 1.000 marek za każde następne. Rodzinom wielodzietnym zapewnią się też inne formy pomocy i ulg zaś dzieci z takich rodzin korzystają z bezpłatnych posiłków w szkole, przywilejów stypendialnych itp. Państwo dotransportuje także produkcję odzieży niemowlęcej oraz rozwija opiekę nad dziećmi.

# Zaskakujące wyniki spisu powszechnego w Jugosławii

W Jugosławii przeprowadzono w roku 1971 spis powszechny. Ta największa anketa, ten sondaż przyniósł wiele niezbyt oczekiwanych rezultatów. Nawet statystycy śledzący z natury rzeczy rozwój wydarzeń dość skrupulatnie zostali zaskoczeni pewnymi faktami.

Otóż w sposób gwałtowny zmieniła się struktura ludności w mieście i na wsi. Tylko 36 procent obywateli zamieszkuje na wsi, reszta przeniosła się do ośrodków przemysłowych. Jest to cyfra tak zaskakująca, tak nieoczekiwana, że już dziś naprędce przystąpiono do modyfikacji planu gospodarczego.

Poważnej zmiany uległa, jak to wynika z przeprowadzonego spisu, struktura ludności pod względem wieku. Faktem jest, że zwiększył się znacznie procent młodych ludzi. Tylko połowa ludności Jugosławii stanowią obywatele w wieku od 20 do 50 lat. Notuje się też spadek liczby urodzin. Cechą charakterystyczną jest zmiana produkcji płci. Coraz więcej przybiera na świat mężczyzn, tak, że przeważa kobiet bardzo znaczną kiedyś, spada teraz do 100 tysięcy.

Z. TARGOSZ

# Wielki sukces

(Dokończenie ze str. 1) Działacz pracujący w ramach łódzkiego Oddziału Ruchowo-Handlowego PKP ma zamiar przewieźć ok. 135 tys. ton „masy towarowej z własnego nadania”. Fakt ten, jak i powyższe zasługują na szczególne podkreślenie i wyróżnienie, a także... podziękowanie, jeśli się zważy, iż kolejarze łódzcy pracują w wyjątkowo trudnych warunkach, przy użyciu starso-wieckich metod, bez właściwych pomieszczeń socjalnych, przy użyciu prymitywnych „sy-

stemów” ładunkowych i przetokowych... Dziękujemy! (p)

# Stare książki... heroiną

Policja francuska skonfiskowała 60 kg czystej heroiny wartości około 720 tys. franków na paryskim lotnisku Bourget. Heroina znajdowała się w trzech walizkach, nadanych z Paryża do Montrealu i zgłoszonych jako przesyłka starych książek.

# Brandt na Florydzie

W poniedziałek wieczorem (czasu warszawskiego) na Florydę przybył kanclerz NRF, Willy Brandt na dwudniowe rozmowy z prezydentem USA, Richardem Nixonem.

★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT ★ SPORT

# Dziś i jutro tenisisci z Wilna grają w Łodzi

Na zaproszenie PZT przybyła do Łodzi grupa juniorów z Wilna, która rozegra spotkanie towarzyskie ze swoimi kolegami z łódzkiego MKT. Mecz odbędzie się dziś i jutro w hali na Widzewie.

# Z angielskich boisk piłkarskich

I LIGA	
Chelsea — Ipswich	2:0
Everton — Huddersfield	2:2
Leeds — Derby	3:0
Leicester — Wolverhampton	1:2
Manchester Utd — Coventry	2:2
Necastle — Sheffield Utd.	1:2
Nottingham — Arsenal	1:1
Southampton — Crystal Pal.	1:0
Stoke — Manchester City	1:3
Tottenham — West Ham	0:1
West Bromwich — Liverpool	1:0
II LIGA	
Birmingham — Cordiff	3:0
Burnley — Blackpool	2:1
Hull — Sunderland	2:3
Middlesbrough — Carlisle	2:2
Milwall — Fulham	4:1
Norwich — Charlton	3:0
Orient — Queens P. Ran.	2:0
Preston — Bristol	1:0
Sheffield Wed. — Luton	2:2
Swindon — Portsmouth	1:0
Watford — Oxford Utd.	0:1

# Udany rok łódzkich kolarzy

Kolarstwo zalicza się w Łodzi do czołowych dyscyplin sportu. Szczególnie na torze jesteśmy krajową potęgą, chociaż i sukcesy szosowe. Kudy na stałe zapisały się złotymi zgłoskami w historii polskiego kolarstwa. Corocznie łódzcy kolarze przynoszą chlubę swojemu miastu, z czego szczególną pociechę mają działacze najlepiej chyba pracującego w naszym mieście związku — Łódzkiego Okręgowego Związku Kolarskiego.

W kat. juniorów klasyfikacja przedstawia się następująco: 1) Łódź — 1.832 pkt., 2) Kielce — 1.100 pkt., 3) Poznań — 724 pkt.

W klasyfikacji najmłodszych adeptów tej dyscypliny sportu również triumfowali łodzianie — 710 pkt. przed Szczecinem — 415 pkt. i Poznaniem 300 pkt.

Również rok bieżący przyniósł duże sukcesy łódzким kolarzom. Ogólnie zdobyli oni we wszystkich kategoriach 13 tytułów mistrzów Polski oraz 14 tytułów wicemistrzowskich. Na 8 przyniesionych torowcom czwartych kółek olimpijskich, 7 przypadło łodzianom: Kaczorowskiemu, Glowackiemu, Kotłowskiemu, Godrasowi, Nowickiemu, Tyszkiewiczowi i Kreczyńskiemu. Spórów 13 szosowców posiadających czwarte kółko olimpijskie znalazł się także jeden łodzianin — Nowicki. Klasę mistrzowską między-

narodową posiadają: Kotłowski, Nowicki, Kaczorowski, Glowacki, Godras.

# Kalejdoskop sportowy

Przebywające w Rumunii siatkarki i koszykarki rozegrały dwa mecze w Bukareszcie.

W pierwszym spotkaniu Polska przegrała z NRD 53:70 (23:35).

Siatkarki pokonały tamtejszy zespół „Stiaua” 3:2, natomiast koszykarki przegrały z reprezentacją Rumunii 82:89.

Fiński lekkoatleta Juhani Vaatalainen zwyciężył w XIV ankiecie Polskiej Agencji Prasowej na dziesięciu najlepszych sportowców Europy w 1971 roku, przeprowadzanej tradycyjnie wśród agencji prasowych. Na drugim miejscu sklasyfikowany został radziecki ciężarowiec Wasilij Aleksiejew, a na trzecim — białeński kolarz zawodowy, zwycięzca tej ankiety w dwóch poprzednich latach Eddy Merckx.

# Urszula Zielińska startować będzie w mistrzostwach Europy

Ustalony został skład polskiej ekipy na mistrzostwa Europy w łyżwiarstwie figurowym, które odbędą się w dniach 11-15 stycznia w Goeteborgu.

W konkurencji par sportowych Polskę reprezentować będą olimpijczycy Grażyna Osmańska i Adam Brodecki oraz Teresa Skrzek i Piotr Szczypa (rez. Ewa Prutek i Marian Stok). Także w tańcach na lodzie wystąpią dwie polskie pary: Teresa Weyna i Piotr Bojanczyk oraz Ewa Kołodziej i Tadeusz Góra (rez. Halina Gordon i Wojciech Bańkowski).

# C. Clay — zwycięzca

Cassius Clay pokonał przez nokaut w VII rundzie zachodniomemieckiego boksera zawodowego wagi ciężkiej Juergena Bina.

# HOKEJ

W pierwszym meczu hokeja na lodzie o Puchar Spenglera reprezentacja Japonii pokonała, na lodowisku w szwajcarskim kurorcie Davos, mistrza tego kraju La Chaux de Fonds 6:4 (3:1, 1:2, 2:1).

# „KUKULECZKA”

5, 10, 20, 25, 27, 34 dod. 13

# Urszula Zielińska startować będzie w mistrzostwach Europy

Ustalony został skład polskiej ekipy na mistrzostwa Europy w łyżwiarstwie figurowym, które odbędą się w dniach 11-15 stycznia w Goeteborgu.

# Boks \* Boks \* Boks

# Najlepsza jedenastka „wszechczasów”

- paperowa — Roman Rożek
- musza — Artur Olech
- koguta — Zenon Stefanuk
- piorkowa — Ryszard Tomczyk
- lekką — Kazimierz Paździór i Józef Grudziń
- lekkopółśrednia — Jerzy Kulej i Leszek Drogosz
- półśrednia — Zygmunt Chycha i Antoni Kołczyński
- lekkosrednia — Zbigniew Pietrzykowski (za okres 1953-56)
- średnia — Tadeusz Walasek
- połciężka — Zbigniew Pietrzykowski
- ciężka — Bohdan Węgrzyniak



# O ubezpieczeniu wsi — konkretnie

Jak już informowaliśmy, w ubiegły czwartek minister zdrowia, prof. J. Koszowski poinformował dziennikarzy o problemach związanych z wprowadzeniem od 1 stycznia ubezpieczeniem dla wsi. Już od razu trzeba zwrócić uwagę na stosunkowo późny termin zarówno tej konferencji, jak pewnych pociągnięć technicznych o zasadniczym znaczeniu. Kierownictwo resortu tłumaczyło się wprowadzeniem uzależnieniem swych przedsięwzięć od decyzji zatwierdzających tak Rady Ministrów jak i Sejmu, ale nie jest to wytłumaczenie wystarczające.

Zacznijmy od spraw najważniejszych. Ponad 7 mln obywateli uzyska z dniem 1 stycznia prawo do wszelkich świadczeń, tak jak osoby ubezpieczone do tej pory. Dokumentem, na podstawie którego osoby uprawnione otrzymywać będą wyżej wymienione świadczenia, jest zaświadczenie. I tu pierwsze niedociągnięcie. Wzór zaświadczenia dotarł do wydziałów zdrowia w województwach dopiero 22 grudnia. Stąd przekazywany jest do powiatów i dalej do gromad. Dopiero tu dokonywać się będzie powielanie. W rezultacie na miejsce wzór zaświadczenia dotrze najwcześniej dopiero w przeddzień 1 stycznia.

Zaświadczenie to ma być dokumentem tymczasowym z roczną ważnością. Opracowywany jest bowiem wzór księżeczki zdrowia dla osób ubezpieczonych z terenów wiejskich. Będzie ona podobna do księżeczki ubezpieczeniowej, choć nieco od niej inna. Niepotrzebne są w niej takie chociażby elementy, jak np. potwierdzenie o stosunku pracy w okresie trzymiesięcznym, czy sprawa zasiłku chorobowego i związanych z tym zwolnień. Sprawa niebagatelna dla zainteresowanych jest wysokość stawki ubezpieczeniowej, sposób jej obliczania i realizacji. Dziennikarzy, stawiających to pytanie na konferencji minister zdrowia skierował po odpowiedź do ministra finansów. Wydaje się, że czas był chyba najwystępszy, by w tej sprawie można było odpowiedzieć rzeczowo.

Z kolei popatrzmy jak przygotowywano się w resortie do tej przełomowej daty. Z prac organizacyjno-przygotowawczych minister zdrowia na pierwszym miejscu wymienił dwie narady z wiceprzewodniczącymi wojewódzkich rad narodowych i kierownikami wydziałów zdrowia. Prace organizacyjno-przygotowawcze wykonane przez wojewódzkie rady ograniczyły się z konieczności do sporządzenia bilansu sił i możliwości, a nie są one, niestety, bogate. Duże braki ma tak sied wiejskich ośrodków zdrowia jak i sied szpitali. Stosunkowo mało jest kadr lekarskich i pielęgniarskich pracujących na wsi. Ośrodków zdrowia jest obecnie 2620, a pracuje w nich 2540 lekarzy. W 13 powiatach w kraju (w tym w 2 w województwie łódzkim) nie ma szpitali. Uchwała VI Zjazdu zakładała budowę w tym pięcioletcu 500 wiejskich ośrodków zdrowia, w planie inwestycyjnym znalazło się 391. Zakłada się, że wiele można uzyskać tu inicjując czyn społeczną. Trzeba jednak wziąć pod uwagę i to, że wiele z działających obecnie ośrodków zdrowia nadal daje się do natychmiastowego remontu. W sumie potrzeby są tu dość znaczne. Liczba łóżek szpitalnych, jakie mamy uzyskać w terenie w tym samym czasie ma pokryć obecne braki. Tymczasem jednak trzeba wziąć pod uwagę fakt, że 3/4 zbudowanych obecnie szpitali terenowych, to obiekty wznieszone w powiatach, gdzie istnieje już obiekty szpitalne, lecz nie nadające się już do tych celów. Przykładem niech będzie chociażby szpitalik powiatowy w Łasku. Białe plamy w lecznictwie zamkniętym nie zostaną więc wyznaczone mimo najczystszych chęci.

Jedne konkretne posunięcia to skierowanie lekarzy w rejonu najbardziej odczuwającego ich brak. Ektatów tych jest na 5-latkę 500. Równocześnie skrócono staż pracy lekarzy do jednego roku, umożliwiono odbieranie stażu przez okres dłuższy lekarzom podejmującym pracę na wsi, zabezpieczono nadzór specjalistyczny nad pracą ośrodków. Rząd podjął decyzje, które z pewnością przyczynią się do podjęcia pracy na wsi przez nowych pracowników. Uchwała Rady Ministrów zapewnia fachowym pracownikom służby zdrowia zatrudnianym w zakładach otwartej opieki zdrowotnej i w terenowych jej placówkach, aptekach otwartych i punktach aptecznych oraz złobkach położonych na obszarze gromad oraz osiedli lub miast liczących do 2 tys. mieszkańców dodatkowe wynagrodzenie, zróżnicowane ekwiwalent pieniężny z tytułu najmu mieszkania u osoby prywatnej, ryczałt za używanie własnego środka lokomocji do celów służbowych jak również ułatwienia przy ich nabywaniu. Gromadzkie rady narodowe zobowiązano do zapewnienia mieszkań samodzielnym, wyremontowanych i posiadających odpowiednie urządzenia.

Mimo tych wszystkich przygotowań najistotniejsze jest co zrobić konkretnie, by służba zdrowia od 1 stycznia posiadała mogła zwiększonym obciążeniem. Wykorzystano tu efekty eksperymentu prowadzonego przez cały bieżący rok w szpitalach w Orzoku i w Skierkowie. Zwiększenie limitów przewidzianych tam na leczenie sprawiło, że skrócił się czas pobytu pacjenta w szpitalu. Zwiększyła się liczba leczonych w ciągu roku. To już dużo. Efektem tego eksperymentu stało się zwiększenie dziennej stawki lekarskiej w szpitalach na rok przyszły o prawie 4 zł.

Budżet służby zdrowia w tym roku o ponad 2,5 mld zł. M. in. przewidziano tu możliwość zwiększenia zatrudnienia personelu pomocniczego, mającego odczynieć fałszywie od prac biurowo-administracyjnych. W sumie ma to być przygotowanie do pewnych zmian organizacyjnych naszego lecznictwa. Chodzi oczywiście o integrację szpitala z poradnią i pogotowiem, a od razu za ministrem wykorzystanie kadr fachowych. I od razu za ministrem zdrowia powtarzam, że sprawa progresji podatkowej ma być od 1 stycznia definitywnie rozwiązana.

L. RUDNICKI

Na 412 tys. osób zatrudnionych w Łodzi w gospodarce społecznej, w budownictwie pracuje 36 tys. — 8,8 proc. Zawód budowlanego — to chyba zawód o którym się najwięcej ostatnio mówi i tak się składa, że najgorzej. Krytyka społeczna splywa jak woda po tych, którzy źle pracują. Obraża natomiast tych, którzy rzeczywiście pracują — za siebie i za tamtych, którzy zawód traktują jako chwilową odskocznię, np. po amnestii, w przerwie między innymi pracami, albo jako miejsce gdzie powinno się zarobić, byle się nie narobić.

A takich jest niemało. Prowadzone ostatnio w Łódzkiej Zjednoczeniu Budownictwa badania nad wykonywaniem czasu pracy 472 pracowników zatrudnionych w 6 przedsiębiorstwach, wykazały, że na pracę i przewidziane normy przerwy w tej pracy, przypada 84,2 proc. czasu. Reszta — a więc 15,8 proc. — to czas stracony, w tym 3,2 proc. — to przerwy z tytułu złej organizacji pracy, zahamowania przy wprowadzaniu nowych technologii itp., 11,2 proc. — z powodu nieprzeprzeżania dyscypliny, pozostała część — z przyczyn innych nie zawinionych przez robotników.

W poszukiwaniu wartości tego straconego czasu obliczono, że równa się on całorocznej pracy 826 osób. Pracy, która powinna w efekcie dać „przerób” — 193,400 tys. zł. Taki „przerób” — to koszt plus minus 40 budynków mieszkalnych, dwuklatkowych, pięciokondygnacyjnych... Przykład to naciągający, nie badamy takimi maksymalistami, zawsze te kilka procent tolerancji na budowlanym specyficznie trzeba zostawić. Ale, żeby aż tak wiele? Ciągłymi jednak dalek. Tych 826 pracowników na etatach przedsiębiorstwa LZB, którzy pracowali rok — statystycznie — nie robią a listę plac podpisują — równa się liczbie niedoświadczonych pracowników. W listopadzie LZB dowoziło 400 pracowników spoza Łodzi. Koszt podróży (płaci LZB) wynosił średnio rocznie 16 tys. zł na jednego pracownika. Czyli tyle, ile tenże pracownik zarabia. Bo to przeważnie pracownik niewykwalifikowany, niezbyt na budowie się przemęczający, bo w domu czeka na niego czy podrywki... Umieszeli ich w hotelu? Hotel jest ciągle jeszcze za mało i najtańsze doba hotelowa kosztuje LZB 25 zł... Więc jeszcze drożej...

Te bardzo pesymistyczne liczby wskazują na to, że w przedsiębiorstwach istnieją rezerwy ludzkie, ale czy akurat tych ludzi potrzebnych? Niektórzy więc nie pracują. Inni — pracują za nich. Pracują w warunkach, gdzie zdrowie nie jest tak narażone jak np. w przemyśle chemicznym, ale niemniej w warunkach najcięższych. Chociaż mniej aniżeli w przemyśle lekim czy chemicznym — tak mówią statystyki. Ale rzadko który — jak twierdzi kierownik Polikliniki

chodzi czasami do domu jak zmachany, że nie może żyć do pyska podmieść — opowiadał mi dobiegający szczerze... Może więc można dobrać 65 lat na innym stanowisku? — Najlepsza praca, którą możemy zaproponować to dozorca. Czy zgodził się być dozorcą cieśla, który był całe życie dobermanem, szanowanym cieślem, czy nie potraktuje tego jako niegodne siebie zajęcie? A poza tym traci finansowo...

W Poliklinice zwrócono uwagę na inne ciekawe zjawisko. — „Nie musimy wcale wiedzieć, które przedsiębiorstwo jest „pod planem”, gdzie są rozróbki, zmiany personalne, gdzie robota nie idzie... W takich sytuacjach — a mamy takie przedsiębiorstwa aktualnie w Łodzi — ludzie najczęściej chorują. — Najlepiej nam się pracowało przy budowie „Elty” — opowiadała mi kiedyś świętna brygada z „Chemobudowy” —

## Budowlanych nikt nie kocha?

Tych oscylujących wokół sześćdziesiątki jest coraz więcej. Tych, którzy widzieliby swoją przyszłość w budownictwie nie na etacie kierownika budowy nie jest znowu tak wielu. Chociaż w budownictwie średnio oczywiście, zarabia się więcej niż w przemyśle lekim, chemicznym, elektrotechnicznym, maszynowym itp. Pracownik fizyczny wg GUS — zarobił w 1970 r. w budownictwie w Łodzi średnio mie-

tał także po pięćdziesiątce. Pracowaliśmy do zmroku, cała Łódź na nas patrzyła, prasa o nas często i dobrze pisała. A teraz? — „A teraz? Społeczeństwo krytykuje tak w ogóle. Nie zawsze widzą tych, którzy w tej chwili tyrają, by Fabrykę Domów oddać w porę, by przyspieszyć montaż kotła w EC-III, by oddać domy mieszkalne... — „Człowiek przy-

tyrają dziś dlatego, że ktoś, kiedyś gdzie indziej nie przygotował odpowiednio całej pracy, nie zaprogramował jak trzeba inwestycji, nie wszyscy jednak tyrają, i tych się widzi. Dopóki się będzie ich tylko widziało, nie przeciwdziałając temu, dopóty źle się będzie pracowało tym, którzy chcą dobrze pracować... — „Zakłady krąg „oduroczyły” mogą tylko głębsze zmiany, sięgające korzeniami w system zarządzania budownictwa, system plac za pracę, a nie za podpisanie listy obecności, bez tego nie ma mowy o przywróceniu temu pięknemu zawodowi jego właściwego miejsca w hierarchii społecznej, a jak to bardzo potrzebne jest w Łodzi, gdzie w tej chwili tyle od budowlanych zależy, nie trzeba nikogo przekonywać.

ALINA PONIATOWSKA

Tragedia, jaka rozegrała się w nocy z 17 na 18 stycznia roku 1945 w więzieniu na Radogoszczu, jest ogólnie znana: pamiętamy, że zginięło tu wówczas 1500 więźniów polskich spalonych wraz z więzieniem przez ustępujących z Łodzi hitlerowców.

Miasto nasze urosło pięknie to miejsce pamięci narodowej, zabezpieczając pozostałe ruiny, wznosząc ustronnie tego obozu pomnik, a na zewnątrz monumentalny obelisk.

Mauzoleum „Martyrologii Narodu Polskiego na Radogoszczu” zwiedzają stale wycieczki z całej Polski. Przybywają tu również zagraniczni turyści i to nie tylko ze Związku Radzieckiego, Węgier i Czechosłowacji, NRD, ale również z Zachodu — a przede wszystkim z NRP.

Czy przybycie ci opuszczają to miejsce w pełni przekonani o ogromie tragedii, jaka się tu kiedyś rozegrała? Czy znalezione środki, ażeby ułatwić im zrozumienie tej prawdy?

Społeczeństwo wysunęło postulat, ażeby na terenie byłego obozu — więzienia na Radogoszczu zorganizować Muzeum Pamięci Narodowej. Niestety, planów tych nie zrealizowano dotychczas. A szkoda, bo chociaż, niektóre eksponaty, jakie mogłyby się znaleźć tam kiedyś, zabezpieczono w Muzeum Historii Ruchu Rewolucyjnego, wiele innych, rozproszonych tu i tam, ginie bezpowrotnie.

Prawda, że zorganizowanie muzeum tego typu wymaga poważnych inwestycji, a i czasu. Są jednak inne bolączki Radogoszcza, które — moim zdaniem — można by usunąć znacznie łatwiej, prędzej.

Bardzo charakterystyczna jest wypowiedź Jerzego Czakerta przewodnika PTT-K, oprowadzającego po naszym mieście turystów zagranicznych — przede wszystkim niemieckich:

„Ze względu politycznych jest nie tyl-

ko wskazane, lecz wręcz konieczne, ażeby przybyłe do Łodzi wycieczki zagraniczne kierować właśnie na Radogoszcz: czynimy to też stałe! Niestety, tak się składa, że mimo naszych największych wysiłków, ażeby powiadzić prawdę o tragedii tego miejsca, przekazujemy ją tylko... słownie.

Zanim na Radogoszczu znów zapłoną znicze

Brak nam jakiegokolwiek wizualnego poparcia naszych argumentów — a więc folderów w językach obcych (w języku polskim brak ich również), fotografii, fotokopii dokumentów. My, przewodnicy, czujemy się też mocno zażenowani, kiedy pada wówczas pytanie: dlaczego nie utrwalono pamięci tego tragicznego obozu takimi właśnie środkami?”

Czy długo trzeba będzie jeszcze czekać zanim rozwiąże się ten problem?

Na ostatnim zjeździe społecznych opiekunów zabystków Łodzi i woj. łódzkiego padły głosy, że na Radogoszcz, obok wycieczek prowadzonych przez fachowych przewodników PTT-K, przybywają również wycieczki niezorganizowane, których uczestnicy — młodzież — nie zawsze umiają uszanować powagę tego miejsca, zachowując się zbyt swobodnie. Sprzyja temu fakt, że rzadko zjawia się tutaj ofi-

cialny opiekun Mauzoleum. Gorzej, że „szarganie świętości” odbywa się tu niekiedy w formie dostojnej i bardzo dramatycznej. Po prostu brak tu u.c., młodzieży zaś i dzieci przybyłe spoza Łodzi bez miejscowego przewodnika, a konieczności zaspokajania swojej fizjologicznej potrzeby w różnych zakamkach tego miejsca pamięci narodowej.

Czy i tej bolączki nie można usunąć? Istniał tu w swoim czasie kloak, w którym eksponowano zdjęcia, przypominające historyczne wydarzenia, jakie się tu rozegrały. Obecnie od dawna już stoi on pusty. I to nie tylko teraz, zimą, kiedy ruch jest tu minimalny; był on zamknięty również latem, czyli w pełni sezonu turystycznego. Czy więc z nastaniem wiosny, kiedy na nowo zaczyna tu zagładać wycieczki i pielgrzymki, nie należałoby uruchomić tego kloaku, zaopatrzywszy go w odpowiednie eksponaty?

Za parę tygodni obchodziliśmy będziemy kolejną rocznicę tragedii, jaka się tu kiedyś rozegrała. Nie wątpimy, że, jak rok-rocznie, przybędą wówczas na Radogoszcz delegacje naszych władz, ZBoWiD, harcerstwa i różnych organizacji społeczno-kulturalnych. I znowu — zgodnie z piękną tradycją — zapłoną tu znicze. Znowu u stóp pomnika złożone zostaną wieńce, a wśród odgłosów werbli zabrzmiały okolicznościowe przemówienia. Zapytajcie jednak: czy owej rocznicy nie należałoby uczcić również jakimś konkretnie — a to przez ustalenie środków likwidujących powyższe wspomniane braki Mauzoleum „Martyrologii Narodu Polskiego na Radogoszczu”?

I właśnie dlatego, uprzedzając właściwy dzień owej rocznicy, już teraz sygnalizujemy konieczność zainteresowania się tą sprawą bliską sercom nie tylko Ło-

MIECZYSLAW JAGOSZEWSKI

Współpraca ZMS i organów prokuratury ma już swoją małą tradycję, datuje się bowiem od 1966 r. kiedy to prezydium Zarządu Głównego wytyczyło kierunki i formy działania, a prokurator generalny rok później, specjalnym pismem okólnym, nadał owym związkom odpowiednią rangę.

Trudno nam ocenić, w jakim stopniu współpraca ZMS i organów prokuratury przysporzyła pożytku w dziele zapobiegania i zwalczania przestępczości i demoralizacji wśród młodzieży. Praktyka życiowa nie daje podstaw do sławy i chwaly; demoralizacja stała się zjawiskiem groźnym i godzącym tak w porządek prawny jak i przyszłość młodzieży. To stwierdzenie stało się uzasadnieniem do zweryfikowania i rozszerzenia dotychczasowych form współpracy. Nowe potrzeby w zakresie zapobiegania i zwalczania przestępczości, resocjalizacja skazanych oraz kształtowanie świadomości prawnej młodzieży wynikające z nowych kodyfikacji karnych (a także z doświadczeń ogniw terenowych ZMS i prokuratury) dobitnie ak-

### GDY ROZPOCZYNA SIĘ ŚLEDZTWO...

„Prokuratura zawiadomiła o wszczęciu postępowania karnego przeciwko członkowi ZMS właściwy zarząd, informując o możliwościach korzystania z przestępstwa

lub na zebraniu. Jeżeli istnieją przesłanki do warunkowego umorzenia postępowania karnego, organizacja zgłasza gotowość poręczenia za „bohatera sprawy”, prokuratura rozważa wszechstronnie wykorzystanie takiej możliwości jak i potrzebę uzależnienia od niej

stępczego może być objęty opieką organizacji. Zresztą cwałowała to rzecz dla ZMS rozszerzać wpływy wychowawcze poza swe szeregi.

### W TOKU POSTĘPOWANIA SĄDOWEGO...

„przedstawiciele organizacji mogą brać udział w procesie sądowym nie tylko w sprawach przeciwko młodocianym, lecz także w takich sprawach, w których młodociani i nieletni występują w charakterze pokrzywdzonych lub jeżeli trzeba bronić interesu społecznego objętego zadaniem statutowymi ZMS.

### SPRAWDZANIE I ZAPOBIEGANIE

Podobne zasady współdziałania ustalono w procesach cywilnych, ale najistotniejsze elementy współpracy występują w ramach prokuratorskiej kontroli przestrzegania prawa oraz zapobiegania przestępstwom: ZMS reaguje na wszelki przejaw paruzsania

## ZMS i prokuratura w zapobieganiu przestępczości

cję z uprawnień przysługujących jej w toku śledztwa. Organizacja zaś może zgłosić gotowość poręczenia za młodocianego i wówczas nie stosuje się np. aresztu tymczasowego.

Jeżeli z przestępstwa nie wynika niebezpieczeństwo społeczne lub jeżeli są warunki do rozpatrzenia sprawy przez samą organizację, prokuratura może umorzyć postępowanie karne, a organizacja kieruje sprawę do sądu koleżeńskiego

warunkowego umorzenia. Jeżeli bowiem kolektyw lub chociażby jeden aktywista jest w stanie poręczyć za młodego człowieka osyli otoczyć go rzeczywistą kuratelą — większy będzie z tego pożytek niż proces i jego konsekwencje karne.

Dotyczy to nie tylko członków ZMS i dlatego prokuratura może korzystać z poręczenia organizacji w wypadkach, gdy sprawca jakiegoś czynu prze-

zapisów prawa wobec młodzieży, a prokuratura powinna im udzielać pomocy podejmując działania w indywidualnych sprawach bądź kompleksowe badania dotyczące problematyki przestrzegania prawa wobec pracowników młodocianych.

W celu zapobiegania przestępczości, ZMS poprzez swoje ogniwia terenowe powinien sygnalizować organom prokuratury okoliczności sprzyjające popełnianiu przestępstw. Natomiast organy prokuratury mają obowiązek informować instancje ZMS o spostrzeżeniach, z których wynika potrzeba podjęcia przez organizację odpowiednich przedsięwzięć w imię zapewnienia porządku prawnego i ochrony mienia społecznego.

Obowiązki prokuratury, wynikające z porozumienia z ZMS — były m. in. przedmiotem narady prokuratorów powiatowych województwa łódzkiego.

Z. TARNOWSKA



Do NRD bez paszportu

na ten temat z naszymi Czytelnikami w czwartek, 30 bm. w godz. 12-13.30 rozmawiać będą JAN WAWRZYŃCZAK...

kpt EDWARD CICHOWSKI zastępca naczelnika Wydziału Paszportów i Dowodów Osobistych Komendy Miejskiej MO w Łodzi

- Wpis do dowodu osobistego uprawniający do przekroczenia granicy PRL
Jak długo będzie można przebywać turystycznie w NRD?
Uproszczone formalności na granicy
Zmiany w przepisach celnych

Handel zdał egzamin, ale...

Zaopatrzenie lepsze niż kiedykolwiek

Spieszących wczoraj po świętach do pracy łodzian witały wirtuozki sklepów spożywczych pełne jeszcze takich smakołyków jak pomarańcze, czekolady, migdały, rodzynki, wina...

W ub. roku np. w IV kw. rozprawiono 345 ton pomarańczy, a w roku bieżącym 700 ton. Ponadto 300 ton jest jeszcze w zapasie na Nowy Rok...

Nie było chyba kłopotów z nabyciem świątecznej ryby, a zaopatrzenie w mięso i wędliny należy także ocenić jako dobre...

W sumie tzw. masa mięsna wraz z przetworami była o ok. 20 proc. większa niż w ub. roku. Bogato zaopatrzone również były owoce...

Jak twierdzą handlowcy, podczas przedświątecznych zakupów zarysowało się wyraźnie zjawisko zwiększającej się w naszym mieście tzw. siły nabywczej...

Pod adresem naszych handlowców ogólnie trzeba powiedzieć, że zarówno hurt jak i detal, a także transport zasłużyły na słowa uznania...

Na tie naprawdę zupełnie dobrego zaopatrzenia bardzo skromnie jednak przedstawiała się okolicznościowa dekoracja naszych placówek handlowych...

Do Sylwestra i Nowego Roku pozostało tylko kilka dni. Wczoraj sprzedawczyńe raczej odpooczywały, ale tylko patrzeć...

jak znów będziemy czynili nowe zakupy. Handel przyrzeka dalsze dostawy pomarańczy, daktyli, szampanów, mięsa, wędlin, wyrobów cukierniczych...

W Filharmonii

Wieczory sylwestrowe

Z okazji zbliżającego się Nowego Roku, Filharmonia Łódzka organizuje dwa uroczyste koncerty sylwestrowe...

W programie m. in.: Wale kwiatów P. Czajkowskiego, aria z op. „Paganini” F. Lehara, Taniec pokojowe z op. „Książę Igor” A. Borodina...

Koncert poprowadzi gruziński dyrygent Dżansug Kachidze, współpracujący stale z Teatrem Wielkim w Łodzi...

Z ukosa

„Pod Kuflem” czy... „pod ślimakiem”?

Jedyna w Łodzi reprezentacyjna pijalnia piwa „Pod Kuflem” prowadzona przez LZG „Bary”...

23 grudnia br. Tym razem kartka na drzwiach informuje, że pijalnia jest zamknięta z powodu... inwentaryzacji (1).

rozpiątni w Łodzi naprawdę nie potrzeba. J. KRASKOWSKI

„Srebrne patelnie”

W tegorocznym konkursie o „Srebrną Patelnię roku 1971” wzięło udział w Łodzi 21 restauracji i barów...

29 bm

Sesja RN m. Łodzi

29 grudnia br. o godz. 9.30 rozpocznie się XVIII zwyczajna sesja Rady Narodowej m. Łodzi...

Zanim powstanie bałuckie centrum handlowe

Gospodarze proponują

Kompleksowe porządkowanie terenów • 14 zadań inwestycyjnych • Nowe parkingi, pasáže, zieleńce i targowiska

Przyszłe centrum handlowe Bałut zakrojone jest na szeroką skalę. Powstanie ono między ulicami: Zachodnia, Snyerska, Dolna, Lagiewnicka, Młynarska, Berlińskiego...

W związku z tym zaistniała konieczność skonstruowania planu porządkowania tego terenu tak, aby przyszłe centrum handlowe zostało w sposób kompleksowy przygotowane do realizacji...

dzenie placu targowego trzeba będzie wyburzyć domy przy ul. Szerokiej 4/6 oraz dwa budynki mieszkalne przy ul. Le-karskiej 4...

oem zabaw dla dzieci, oświetleniem itp. Projekt zakłada konieczność szeregu wyburzeń domów mieszkalnych, niektórych przedsięwzięć i magazynów...

WAŻNE TELEFONY

Informacja telefoniczna 03
Straż Pożarna 08, 666-41, 666-55
Pogotowie Ratunkowe 08
Pogotowie MO 01

TEATRY

WIELKI — godz. 19 „Alda”
POWSZECHNY — godz. 17 „Zaopone królestwo”
NOWY — nieczynny
MALA SALA — godz. 20 „Cena”

MUZEJA

SZTUKI (ul. Więckowskiego 26) godz. 11-19
HISTORI RUCHU REWOLUCYJNEGO (ul. Gdańska 13) godz. 9-18
HISTORI WŁOKIENICTWA (Piotrkowska 282) godz. 10-17

ŁODZKIE ZOO

czynne w godz. 9-15.30 (kasa czynna do godz. 15)

KINA

BALTYK — „Walka o Raym” od lat 14 (rum.-wł.) godz. 10, 14, 18
LUTNIA — „Walka o Raym” (wł.) od lat 16 godz. 10, 14, 18
POLONIA — „Zerwanie” od lat 18 (fr.) godz. 10, 12.30, 15, 17.30, 20
WISLA — „Kto śpiewa nie

CO? GDZIE? KIEDY?

grzeszy” od lat 14 (jug.)
WŁOKNIARZ — „Quelmadá” od lat 16 (wł.) godz. 10, 12.30, 15, 17.30, 20
WOLNOŚĆ — „Kapitan Florian z młyną” od lat 14 (NRD) godz. 10, 13, 16, 19
ZACHĘTA — „Ci wspaniali młodzieńcy w swych szalejących gruchotach” od lat 11 (ang.) godz. 10, 12.30, 15, „Zerwanie” od lat 18 (franc.) godz. 17.30, 20
STYLLOWY — „Czarodziejska lampa Aladyna” od lat 7 (radz.) godz. 11. Tylko dla kin studyjnych: „Trań” od lat 16 (pol.) godz. 16, 18, 20
STUDIO — „Nie lubię poniedziałku” od lat 11 (pol.) g. 15.30, 17.45, „Fraulein Doktor” od lat 18 (jug.-wł.) godz. 20
ADRIA — „Winnetou w Dolinie Smierci” od lat 11 (jug.-NRF) godz. 10, 12, 14, 16. Pożegnanie z filmem: „Fabryka niesmiertelnych” od lat 16 (ang.) godz. 16, 20
TATRY — Bajka „Zaczarowane lustro” godz. 17. Kino filmów polskich: „Rzeczpospolita babska” od lat 14 godz. 10, 12.15, 14.30, 18, 20.15
CZAJKA — „Królowna z długim warkoczem” (radz.) od lat 7 godz. 16, „Spartakus” (USA) od lat 16 godz. 18
DKM — „Przygody 30letniej waleczki” (radz.) od lat 7 g. 16, „Beatrice Cenci” (wł.) od lat 18 godz. 18, 20
ENERGETYK — nieczynne
KOLEJARZ — nieczynne
LDK — „Gott mit uns” (jug.) od lat 16 godz. 15, 17.30, (godz. 20 — projekcja DKF)
GDYNIA — „7 dziewcząt kaprała Zbrulewa” od lat 14 (radz.) godz. 10, 12, 14, 16, „Eroldissimo” od lat 16 (fr.) godz. 18, 20

HALKA — „Dwór admirała” od lat 11 (ang.) godz. 15.30, „Obława” od lat 18 (USA) godz. 17, 19.30
1 MAJA — „Unkas — ostatni Mohikanin” od lat 11 (rum.) godz. 16, 18, 20
MŁODA GWARDIA — „Chłopcy z Placu Broni” od lat 11 (węg.) godz. 10, 12.15, „Na torze czeka morderca” od lat 14 (czesł.) godz. 14.30, 17, 19.30
MUZA — „Był tu Willie Boy” od lat 16 (USA) godz. 15, 17.30, 20
OKA — „Arabeska” (ang.) od lat 14. godz. 10, 12.30, 15, 17.30, 20
POLESIE — „Hrabina z Hongkongu” (ang.) od lat 14 godz. 17, 19
POPULARNE — „Motodrama” (pol.) od lat 11 godz. 17, 19
PRZEDWIOŚNIE — „Przygody Misia Coralgolia” (cz. J) od lat 5 godz. 10, 14, 18, „Wielkie wakacje” (fr.) od lat 14 godz. 12, 16, 20
POKÓJ — „Dzięk i swobodny” od lat 7 (ang.) godz. 10, 12, 14, „Zycie rodzinne” od lat 16 (pol.) godz. 16, 18, 20
PIONIER — „Władca gór” od lat 7 (radz.) godz. 10, 11.45, 13.30, 15.30, „Jesteś już mężczyzną” od lat 18 (USA) g. 17.30, 20
REKORD — „Hibernatus” od lat 11 (franc.) godz. 10, 12, 14, „Milion za Laure” od lat 14 (pol.) godz. 16, 18, 20
ROMA — „Przygody Tomka Sawyera” od lat 11 (rum.) godz. 10, 12, 14, 16, „Zdżenie” od lat 16 (jug.) godz. 15, 20
SÓJUSZ — „Kropotliwy gość” od lat 11 (pol.) godz. 17, 19
STOKI — „Trochę śladów” od lat 11 (rum.-franc.) godz. 15.30, 17.45, „Przywiej” od lat 16 (ang.) godz. 20

Sylwester w kinach

W tym roku, podobnie jak w latach poprzednich, Miejski Zarząd Kin organizuje seanse sylwestrowe na które złożą się projekcje atrakcyjnych filmów i występy estradowe...

„Polonia” zaprasza na film pt. „Bulitt” barwny dramat sensacyjny produkcji amerykańskiej w reżyserii Petera Yatesa...



## WYKONANIE 10 KOTŁÓW

z blachy miedzianej

o r a z

## NAPRAWĘ - WSTAWIENIE

den do 10 kotłów także z blachy

miedzianej

Z Ł E C I

CUKIERNICZA SPÓŁDZIELNIA

INWALIDÓW

"RUSALKI"

Łódź, ul. Rewolucji 1905 r. nr 46.

Szczegóły, tel. 306-35.

## UWAGA, MIESZKAŃCY ŁÓDZI!

Od dnia 1. I. 1972 r. dyżury niedzielne i świąteczne w godz. 10-16 będą pełnić następujące placówki handlowe:

DH - 1 - ul. Piotrkowska 82

DH - 11 - " Wojska Polskiego 136

DH - 7 - " Dąbrowskiego 50 (Dąbrowa)

DH - 8 - " Główna 52

DH - 9 - " Gagarina 6

DH - 10 - al. Kościuszki 120

DH - 14 - " Rojna 1 (Teofilów)

ŻYCZYMY POMYŚLNYCH

ZAKUPÓW!

DYREKCJA PP „DELIKATESY”

## OGŁOSZENIA DROBNE

**PRZYCHODNIA** Skórno-wenerologiczna m. Łódź, ul. Zakątna 44, p. 17 przyjmuje całą dobę (oprócz niedziel), udziela porad w zakresie chorób wenerycznych i leczy bezpłatnie 8803 k

**SPÓŁDZIELNIA Lekarzy** Specjalistów „Zdrowie”. Al. Kościuszki nr 87 leczy i operuje zżółkłe kończyny dolnych, wykonuje zabiegi ginekologiczne, lecz w zakresie chorób kobiecych, przeprowadza badania histopatologiczne i cytologiczne. Blizsze informacje tel. 664-87 7894 k

**DOMEK** jednorodzinny własnościowy 1.072 m kw. sprzedam. Wiadomości: Władysław Maciaszek, Wilekowskiego 58 m. 6

**SZLAKĘ** w każdej ilości oferują nieodpłatnie ZPJ „PIERWSZA” w Łodzi, ul. Fabiańska 152/154 tel. 437-28 Odbiór własnym transportem.

## U KOGO ZGAŚNIE ŚWIATŁO

1. W dniu 29. XII. br. w godz. od 6.30 do 17.00. ulice: Krakowska od Biegunowej do Siewnej, Cyganka, Rowerowa, Czolgistów, Pionierska, Tobruk, Namiotowa, Poniatowskiego, Złotno od Mocarnej do Bruskiej, Fizylierów, Parafialna, Artylerzystów, Zwiadowcza, Zasieczna, Obzowa, Napoleńska, Podchorążych od Poniatowskiego do Szańcowej.
2. W dniu 30. XII. 1971 r. w godz. j. w ulice: Bajana, Azotowa, Rzepakowa, Lubinowa, Lemieszowa od Lubinowej do Bronowej, Piłgowa, Snopowa i Kwiatowa od Azotowej do Rąbieńskiej.
3. W dniach od 3. I. do 18. I. 1972 r. w godz. j. w ulice: Smulsko, Zofiówka, Hokejowa, Srutowa, Hufcowa, Balonowa i przyległe.
4. W dniach od 3. I. do 22. I. 1972 r. w godz. j. w ulice: Ksawerowska, Patriotyczna, Orłowska, Promowa, Rafowa, Wigierska, Masztowa, Oksywie, Zarzečna, Działowa, Gopłany, Gieblinowa, Murawy, Łużycka i przyległe.
5. W dniach od 5. I. do 6. I. 1972 r. w godz. j. w ulice: Centralna od Warszawskiej do Góralskiej, Góralska, Eterowa, Tęczowa, Barbary, Akademicka, Roślinna, Jodowa, Metalowa, Mosiężna, Księżycowa, Promienna od Warszawskiej do Księżycowej, Platynowa, Cynowa, Mineralna, Uranowa, Kocucia, Piłeczna, Tlenowa od Warszawskiej do Platynowej i Warszawska str. nieparzysta od Promiennej do Wycieczkowej. 9168-k

## PRACOWNICY POSZUKIWANI

**MGR EKONOMII** - z kilkuletnią praktyką w budownictwie na stanowisku st. inspektora do wydziału ekonomicznego ekonomisty - z wykształceniem wyższym i 5 lat praktyki w księgowości na stanowisku kierownika sekcji lub działu, wykształcenie średnie i 8 lat praktyki w księgowości na stanowisku kierownika sekcji lub działu - na stanowisku st. inspektora ds. organizacji rachunkowości, zatrudni Zjednoczenie Przedsiębiorstw Budowlano-Montażowych PL. Zgłoszenia przyjmuje inspektorat spraw osobowych Zjednoczenia Przedsiębiorstw Budowlano-Montażowych PL. Łódź pl. Zwycięstwa 2 tel. 805-60.

**GL. MECHANIKA** z wykształceniem wyższym technicznym i 5-letnią praktyką, **KIER. WYDZ.** produkcyjnego z wykształceniem wyższym technicznym, 4-letnią praktyką lub średnim technicznym i 6-letnią praktyką, **KIER. Działu Organizacji i elektronicznego przetwarzania danych** z wykształceniem wyższym techn. i 3-letnią praktyką, **KIEROWNIKA** Sekcji Planowania Kosztów i Analiz z wyższym wykształceniem ekonomicznym i 3-letnią praktyką oraz **INSP. OCHRONY** p.poż. z wykształceniem średnim i odcierskim wykształceniem kwalifikacyjnym zatrudni Łódzka Fabryka Zębarów w Łodzi, ul. Wigury 21. Zgłoszenia przyjmuje Dział Kadr i Szkolenia Zawodowego w godz. 7-15. Warunki pracy do omówienia na miejscu.

**DOKUMENTALISTÓW** z wyższym wykształceniem oraz znajomością języków obcych, **RZECZNIKA PATENTOWEGO** z wykształceniem wyższym technicznym, **SLUSARZY** narzędziowych i montażyowych, **FREZERÓW, WYTAČARZA, HARTOWNIKA** i **ROBOTNIKA** transportu zatrudni zaraz Centralne Biuro Techniczne Przemysłu Maszyn Włókienniczych w Łodzi. Zgłoszenia przyjmuje Dział Spraw Osobowych i Szkolenia Zawodowego CBT - Łódź, ul. Wólczańska 53/59 w godz. 7-15. 9152-k

**MURARZY, DEKARZY, MONTERÓW** instal. wodno-kanalizacyjnych, c.o. i ZDUNÓW zatrudni natychmiast Miejskie Przedsiębiorstwo Remontowo-Budowlane nr 6 w Łodzi, ul. Lubelska 9/11. Zgłoszenia przyjmuje Sekcja Kadr w godz. 7.30-13.30, pokój 48. 9082-k

**TECHNIKA METALURGA** lub **TECHNIKA MECHANIKI, SLUSARZY** monterów armatury, **SLUSARZY** modelarzy, zatrudni Spółdzielnia Pracy „Armatura” w Łodzi, ul. Duńska 23, tel. 598-53 (Teofilów). 9079-k

## Wytwórnia Filmów Fabularnych w Łodzi przy ul. Łąkowej 29

zakupi lub pożyczyci WYPRACIOWA SKÓRĘ BIAŁEGO NIEDŹWIEDZIA KOMPLETNA (z łapami i łbem) Wiadomości prosimy kierować do Wydziału Inscenizacji WFF Łódź, ul. Łąkowa 29, tel. 670-69 w terminie do dn. 5.1.72.

**„WARSZAWĘ M 20”** okazujecie sprzedam, Stan bardzo dobry. Tel. 538-87

**2 POKOJE** z kuchnią, wygodny, telefon przy ul. Piotrkowskiej do wynajęcia. Płatne z góry. Oferty „4999” Prasa, Piotrkowska 96

**BIAŁOSTOCKIE** Przedsiębiorstwo Budowlane Przemysłu Lekkiego, Białystok, ul. Handlowa 2, tel. 216-71-73 poszukuje od 1 stycznia 1972 roku pokoju z niekropującym wejściem dla 3 osób z użytecznością łazienki (przy linii autobusowej, wzdłuż tramwajowej), Wyższość czynszu do uzgodnienia. Zgłoszenia prosimy kierować na powyższy adres

**W NOWOROCZNA** noc solidna zapewni opiekę rodzicom. Oferty „5020” Prasa, Piotrkowska 96

**POMOC** do dwuletniego dziecka, dochodząca potrzebna. Sienkiewicza 53 m. 5, front, II p.

**POMOC** domowa na stałe lub dochodząca pilnie potrzebna. Obywatelska 65 m. 3 (blok)

**MATEMATYKA, fizyka** - magister Niepokojczycki. Tel. 593-20 4363 k

**NIEMIECKI, rosyjski** - Keppe, Wigury 12, front II klatka 3239 g

**OSMOKLASISTÓW** matematyki ucze. Golonka, Wschodnia 25-5

**NAJWIĘCEJ ofert** posiada prywatne Biuro Matrymonialne „SYRENKA” Warszawa, Elektoralna 11. Informacje 10 zł znaczkami 8704 k

**GARAŻ** przy ul. Cieszyńskiej do wynajęcia na rok. Oferty „4723” Prasa, Piotrkowska 96

**GARAŻ** do wynajęcia (Teofilów). Oferty „4711” Prasa, Piotrkowska 96

## W KRAJOWEJ LOTERII PIENIEŻNEJ

za 100 zł - 1.000.000 zł  
za 25 zł - 250.000 zł

w styczniu do wygrania **13 milionów zł**

63.077 WYGRANYCH - dodatkowe wygrane noworoczne

## Artyści - tkacze

# Poszukiwania Zofii Pruchnickiej

Od 10 z górą lat, tkactwo artystyczne przeżywa swój niebywały renesans. Sztuka ta, szczególnie w Polsce, rozwija się tak dynamicznie, jest tak żywa, ciągle poszukująca, że prawdziwą przyjemnością jest obserwacja oraz to nowych, pojawiających się w niej zjawisk. Dziś, prezentujemy Zofię Pruchnicką, należąca do grona najmłodszych artystów tej dyscypliny.

W pracowni artystki leżą, gdzie okiem sięgnąć, odpady rozmaicie barwionej przędzy wełnianej, tkanin, skóry, metal, sznurka, nici, szluzu, ilu, tworzyw sztucznych. Przeważa jednak wełna.

- To moja ostatnia pasja - mówi Zofia Pruchnicka. - Próbuję pokazać w tkaninie walory samej wełny bez towarzyszących innych tworzyw. Od niej przecież zaczęło się tkactwo artystyczne i to nie był przypadek. Miękkie i podatne w tkanin, możliwość uzyskiwania nieskończonej gamy barw, oto zalety wełny.

- A początki? Od czego pa ni zaczynała?

- Od malarstwa. Potem uprawiałam malarstwo na tkaninie, ale ono nie dawało mi jeszcze satysfakcji. Pewnego wieczoru wybrałam się do opery na „Kniazia Igora”. To fascynujące widowisko stało się inspiracją dla powstania mojej pierwszej prawdziwej tkaniny, którą nazwałam imieniem wielkiego kniazia.

„Kniaź Igor” znajduje się obecnie wśród innych prac artystki, eksponowanych na wystawie w Muzeum Sieradzkim. Na tej brązowej futra rozwinięty jest właściwy temat: smutka, utkana z moherowej, czerwonej wełny, sylwetka jakby olbrzymiego ptaka o rozpiętych skrzydłach. Skrzydła zdobia rozczesane sznury w

kolorze jasnego ugru i aplikacje z czerwono-złotego jedwabnego haftu. Jest w tej tkaninie dostojność i pycha bogactwa, a jednocześnie tragedia. Futro tworzy do wielu innych prac Zofii Pruchnickiej, „Inicjalu”, wspaniałej „Szeherazady” - nawiązującej w formie do średnio-wiecznych tryptyków.

Na wspomnianej wystawie znajduje się też tkanina nazwana „Maski”, odbiegająca od stylu pozostałych. Na czarnym, poprzecinym pasmami szarzałej zieleni tle, powieszane są martwe swarzędzi łalek z pustymi oczodołami. Tkaniny Zofii Pruchnickiej są bardzo różnorodne w nastroju, od jasnych, pogodnych, do drapieżnych, jak „Maski”.

- Dlatego chyba, że powstają żywiołowo. Lubię obserwować swoją pracę, patrzeć jak powstaje kolejna tkanina, jak rodzą się z intencji kształty i nastroje. Dlatego właśnie wybrałam tkactwo, które dźsi daje olbrzymi wybór i tworzywa, i formy, stwarza okazje do ciałych poszukiwań.

Zofia Pruchnicka ukończyła



PWSSP w Łodzi, gdzie obecnie jest asystentką na Wydziale Tkaniny. Od 1968 r. bierze udział w wystawach zbiorowych organizowanych w naszym mieście (w dorocznym konkursie Okręgu Łódzkiego ZPAP 1969 r. na obraz, rzeźbę i tkaninę, zdobyła I i III miejsce), w Moskwie w wystawie z okazji 25-lecia PRL, w Manchesterze. Wystawa, o której wspominalismy wyżej, jest trzecią indywidualną ekspozycją tkanin artystki.

L. HOSZOWSKA

## „Zajęcza szkółka”

Wystawiona w Teatrze Lalek „Arlecin” sztuka bułgarskiego pisarza Penczo Mančezewa „Zajęcza szkółka” - rozgrywa się początkowo w aurze jak gdyby wielkonożnej.

Oto zaraz w prologu zaprezentowano nam kilka ogromnych, barwnych jaj, z których żwawo wyskakują potem zajaczki. Owe jaja stanowią też dominante oprawy scenograficznej spektaklu, natomiast zajaczki stają się bohaterami przedstawienia nadzobowanego (co należy podkreślić na wstępie!) do widów najmłodszych, którzy też z wielkim aplauzem oklaskują poszczególne sceny.

Sceny te w sposób niewysuwający i nie zagmatwany zestawiono tak, aby nie zatracił się watek sztuki - historia jednego dnia zajaczek. Bierzący wraz z nimi udział w lekcyjach z różnych przedmiotów, interesujących dzieci w tym wieku. Ważne, że momenty dydaktyczne zaakcentowano w sposób lekki i nie nużący.

Lalki (o ciekawej konstrukcji z pogrnicza jawałki), które zaplanował Jerzy Zitzman, dyrektor Teatru Lalek w Białymostku i reżyser filmów rysunkowych, są dopięcnie i barwne, a znacznie prowadził je Z. Owsik, A. Panaszewicz, A. Słonecka, M. Grygals i inni, inspirowani przez reżysera Henryka Ryła.

Przyjemna, a nie trudna muzyka Adama Brozowskiego, to jeszcze jedna atrakcja „Zajęczej szkółki”.

(M. J.)

## Sukces „Lezternu” tym razem w Jugosławii

Po sukcesie „Lezternu” F. Erola i R. Gorzelskiego (z muzyką P. Hertla) w Łodzi i Warszawie, ta muzyczna komedia wystawiona została z kolei w Jugosławii w Teatrze Narodno Porozist w Zenicy. Wyreżyserował ją Ljubisa Georgievski - przelożył Slavko Santic.

Premiera „Lezternu” odbyła się 17 grudnia, a zarówno aplauz publiczności, jak i pierwsze recenzje wróżą sztuce autorów łódzkich powodzenie również w Jugosławii. Propozycje wystawienia „Lezternu” zgłosiły również teatry w Czechosłowacji, NRF oraz w Danii. (M.)

## W Muzeum Sztuki w Łodzi

# Koncert świąteczny

Muzeum Sztuki w Łodzi i Stowarzyszenie Polskich Artystów Muzyków Oddział Łódzki zapraszają na koncert świąteczny, który odbędzie się 28 bm. o godz. 19.30 w sali odczytowej muzeum.

Wykonawcy: Stanisław Michoński - bas, Grzegorz Postołow - klarnet, Bronisław Hajn - fortepian. W programie utwory Brahmsa, Ravela, Musorgskiego i Hindemitha. Wstęp wolny.

**WYPOZYCZALNIA** sukien ślubnych, wieczorowych. Obr. Stalingradu 32, Podnieślińska

**SUKNIE** ślubne wypożyczam. Piotrkowska 38 - Walczak 3818 g

**„CRYPTON”** - angielski aparat elektroniczny - wykrywa ustęski w silnikach samochodowych, reguluje zapłony, gaźniki inż. Supady, Suwałska 24, tel. 438-78

**SUKNIE** ślubne, wieczorowe, kapki, pelerynki - uszyjęz, wypożyczysz Zabiałowicz, Kopernika 19

**ZAKŁAD** fryzjerski z fryzjerskiej 119 przelezionej na ul. Hipoteczną róg Olczyńskiej. Hania i Jurek zapraszają szanowne Klientki

**USZCZELNIANIE** okien taśmą metalową wykonaną Rzemieślnicza Spółdzielnia „Stożeczna”. Informacje tel. 840-16

**DZIEKANAT** Wydziału Budownictwa Łódzkiego PL unieważnia zagubioną legitymację nr 17317 Henryka Wesolego, Łask, PL 13 Grudnia 4

**UNIEWAŻNIA** się zagubioną legitymację służbową nr 71/69 wyd. przez Prez. RN Miejski Zakład Weterinarii na nazwisko Andrzej Jarkowski

## POPULARNY PROSEK DO PRANIA „BIS” RACIBORSKIE ZAKŁADY CHEMII GOSPODARCZEJ „POLLENA”

przygotowały popularny proszek do prania „B I S”

który przeznaczony jest przede wszystkim do prania tkanin bawełnianych i lnianych, a szczególnie białizny białej. Proszek „Bis” charakteryzuje się formą kuleczek z otworami. Kuleczki są w środku puste. Ta postać proszku gwarantuje szybką i łatwą rozpuszczalność zarówno w ciepłej jak i zimnej wodzie. Dodatkowym walorem proszku „BIS” jest jego duża wydajność oraz łagodny i przyjemny zapach.

Proszek „BIS” stosujemy zarówno do prania w pralkach mechanicznych jak i do prania ręcznego.

Proszek „BIS” doskonale nadaje się również do moczenia białizny przed praniem. W każdym przypadku należy stosować takie porcje proszku jakie producent podał na opakowaniu. Utrzymanie tych proporcji gwarantuje doskonały efekt prania.

Trzeba dodać, że proszek „BIS” zawiera specjalne składniki, które zapobiegają wytrącaniu się soli wapniowych i magnezowych. Dzięki temu uzyskuje się doskonale efekty prania nawet w twardej wodzie. Systematyczne stosowanie proszku „BIS” pogłębia biel tkanin. Natomiast przy praniu tkanin kolorowych proszek „BIS” zapewnia zachowanie pierwotnego koloru, przy czym tkaniny nabierają żywszej i ładniejszej barwy.

# Nowy, popularny proszek do prania „BIS”



# Bzdura pod choinką...

Ponad najlepszą porą do rozmyślenia o świętach (i marnościach tego świata) jest pierwszy dzień po świętach. Siedząc więc i rozmyślając — wspominać smak karpia w galarecie, zapach ciast, radość z prezentów i tak sobie, przyniesione z przedświątecznych wędrowek po mieście — rozmaite bzdury...

Pierwszą — największą, jakiej najstarsi rodzice nie pamiętają, jest jesień, która zawiątała do nas tej zimy i to właśnie akurat na święta. Po pierwsze, jak w tej sytuacji ulepszyć planowaną choinkę, a po drugie, co to za Sylwester, któremu nie towarzyszy „puchowy śniegu tren”...? Mniejsza zresztą o śnieg, gorzej, że choinka — kupiona późno, ale zabrana widać wcześniej — strasznie mi się sypie i z dnia na dzień stoi coraz bardziej bezwładnie gola — pozabawiona nie tylko lalel, ale także bombek, świeczek i anielskiego wlosia... Coż, nie dostanę...

Na próżno na dzień przed Wigilią biegam do sklepu do sklepu, od jednego „kiermaszu ozdób choinkowych” do drugiego. Świeczek nie było już w o-

gole, włosy anielskie właśnie wyszły, a oferowane mi bombki były tak duże, drogie i bogato zdobione, że moja malutka, skromna choinka z pewnością czułaby się w nich brzydko i nieswojo... Przesada? Być może, aby więc nie przesadzać udalem się do sklepu papierniczego by nabyć paczkę serwetek. Zapłaciłem i paczka padła przede mną na ladę. — Czy nie zechciałaby pani zapakować? — spytałam ekspedientkę z miłym, przedświątecznym uśmiechem — pada deszcz, jak ja to doniosę bez teści, torby, siatek? Ale ludzie przed świętami mają zahartowane serca. Nabyłem więc arkusz próbnego papieru, zapakowałem swoje serwetki i odszedłem w poszukiwaniu świątecznych pocztówek. Były — i to w dużym wyborze — w pobliskim kiosku, a przez szybę dostrzegłem także stos elegancji, wązkie, białych kopert. — Poproszę 5 kart i 7 kopert — dwie na zapas — wyjął mi je — a nuż pomyle adres, lub zrobię gdzieś kłeska... „Nie ma mowy — ostudziła mnie — zapłaty sprzedawcy. Sprzedamy tylko w kompletach. Albo kupi pan dodatkowo dwie karty i dostanie wtedy koperty, albo pójdzie pan szukać gdzie indziej...”

— Kiedyś gdzieś takich nie ma — błagałem, a poza tym, to przecież bzdura, żeby...  
— Fakt — padła twarda odpowiedź, ale ja panu zapasowych kopert nie stworzę, skoro mi nie dostarczyli...

## Przyszło język

(Dokończenie ze str. 2)

Zespół lekarzy dyżurnych tej kliniki i Kliniki Chirurgicznej Szpitala im. N. Barłuckiego przystąpił do ponad 2-godzinnej operacji. Zabieg był niezwykle trudny, gdyż ranny krwawił bardzo obficie. W rezultacie udało się jednak zeszyc wszystkie rany. Język został przyszyty i w chwili obecnej, gdy zmniejszył się znacznie obrzęk, chory zaczął już mówić. Mimo iż gojenie ran postępuje prawidłowo, lekarnie obawiają się jednak jeszcze możliwych powikłań związanych z doznany obrażeniami słowy.

Ten niezwykły zabieg nie był pierwszym tego rodzaju w historii kliniki, choć bezspornie najpoważniejszym. Niedawno na przykład przywieziono tam pacjenta, który odgryzł sobie przed językiem w czasie wypadku. Także ten chory wrócił już całkowicie do zdrowia. Przyszła część języka sypała się bardzo dobrze. Jak więc widać, w pracy lekarzy Kliniki Chirurgii Szczekowo-Twarzowej zdarza się wiele emocjonujących specjalistów przypadków. Najgorsze jest to, że pacjenci z języki sami są sobie winni.

Stalem później długo, smętny i zgorzkniały, na Placu Wolności czekając na autobus „B” i trzymając w ręku, jako jedyną przedświąteczną zdobycz tego dnia — paczkę serwetek. Padał deszcz, w kolejkę stało kilkadziesiąt osób, większość objuczonych sławkami i torbami, a po kwadransie nadjechał i autobus. Z wolna uchyliły się tyne drzwi i długi wąż ludzi zaczął się przez nie przepychać z niemym trudem.

— Panie — otwórz pan drugie drzwi, po co ludzie mają długiej moknąć i tłoczyć się w jednych — zawołałem, podbiegając do kierowcy, przypatrującemu się właśnie z uwagą Kościuszce. — Wejda, wejda — powiedział flegmatycznie i nagle, jak spity ostrągą włączył motor, ruszając ostro (strącając przy tym w błoto jakąś korpulentną jejność), ścigany przekleństwami tych, którzy pozostali na przystanku i moim pełnym wyrzutem spojrzaniem...  
— Ech te święta, święta... Kto wie? Może po nich i po Sylwestrze zaczniemy w końcu żyć normalnie...?

# Dzisiaj Radio i Telewizji

WTOREK — 28 GRUDNIA

### PROGRAM I

10.00 Wład. 10.05 „Pójdziemy kiedyś razem” — gawęda. 10.35 L. Różycki „Anelli” — Poemat symfoniczny. 10.50 „Technika na co dzień”. 11.00 Wesoły kullig — koncert. 11.30 Dedykujemy II zmianie. 11.44 Skrzynka poszu. kiwania rodzin PCK. 11.49 Rodzice a dziecko. 12.05 Z kraju i ze świata. 12.25 Melodie i rytmy. 12.45 Rolniczy kwadrans. 13.00 Kompozytor tygodnia — G. Rossini. 13.40 Więcej, lepiej, taniej. 14.00 Portrety literackie — aud. 15.00 Wład. 15.05 Radio-ferie dziewcząt i chłopców. 15.30 Koncert rozrywkowy. 16.00 Wład. 16.05 Opinie ludzi partii. 16.15 Gra klawesynistka G. Malcolm. 16.30 Popołudnie z młodzieżą. 16.50 Muzyka i aktualność. 19.15 Dla domu i dla ciebie. 19.30 Koncert. 20.00 Dziennik. 20.30 „Zagracje ml”. 20.45 Kronika sportowa. 21.00 Aud. Red. Ekonomicznej. 21.20 „Historia Florindana z Lidlą” — słuch. 22.30 Fr. Schubert — VI Symfonia. 23.00 II wydanie dziennika. 23.10 Przegląd i poglądy. 23.20 „Wibraton na pierwszy plan” — gra zesp. J. Miłana. 23.40 Muzyka taneczna. 24.00 Wład.

### PROGRAM II

9.30 Wład. 9.35 Z życia Zw. Radz. 9.55 Koncert. 10.25 Farnasik. 10.55 Kompozytor tygodnia — G. Rossini. 12.05 Wład. 12.10 Reportaż dnia. 12.30 Utwory

wiolonczelowe. 12.40 Komunikacja. 12.45 „Trzy pokolenia” — rep. 13.05 „Z fonoteki melomana”. 13.40 „Zaczarowane stawy” — fragm. 14.00 Wład. 14.05 Gra Ork. PR p.d. S. Rachonia. 14.45 Biekitna sztafeta. 15.00 Koncert. 16.00 Wład. 16.05 „Od studia do studia”. 16.45 Aktualności łódzkie. 17.00 Grają orkiestry rozrywkowe. 17.25 „Dwie strony medalu” — magazyn. 17.55 „Łódzcy solści przed mikrofonem”. 18.20 Widnokrąg. 19.00 Echo dnia. 19.15 Lekcja jęz. ang. 19.30 Magazyn literacko-muzyczny „Gleida reporterów”. 21.16 Z nagrań solistów. 21.30 Reportaż literacki „Siostry”. 21.53 Mełodie rozrywkowe. 22.00 Z kraju i ze świata. 22.30 Wład. sport. 22.33 „Z wokandy”. 22.48 Muzyka taneczna. 23.10 Reportaż z Koncertu Warszawskiego Koła ZKP. 23.50 Wład.

### PROGRAM III

12.05 Z kraju i ze świata. 12.30 Za kierownicą. 13.00 Na kosza. lńskiej antenie. 15.00 Bronię człowieka — gawęda. 15.10 Album muzyki uniwersalnej. 15.30 Ekspresem przez świat. 15.35 Grób Winloca. 15.50 Różne o. blizha Michela Legrand. 16.15 Spod znaku „Tijuany”. 16.30 Sopotkie sukcesy najbliższych sąsiadów. 16.45 Nasz rok 71. 17.00 Ekspresem przez świat. 17.05 Quodlibet. 17.30 „Jego dwie żony” — odc. 17.40 W kręgu jazzu. 18.05 Momenty muzyczne. 18.10 Analizy i syntezy. 18.30 Ekspresem przez świat. 18.35

Mój magnetofon. 19.00 Książka tygodnia — „Synowie ludźców”. 19.15 Sombrope pełne muzyki. 19.45 Polityka dla wszystkich. 20.00 Nowe, nowsze i najnowsze. 20.40 Kąpiel do kwatera — gawęda. 20.50 Muzyka polska. 21.30 Słynne zespoły inaczej. 21.40 Na poboczu wielkiej polityki — fel. 21.50 Zoltan Kodaly — „Hary Janos”. 22.00 Fakty dnia. 22.08 Gwiazda siedmiu wieców — Charles Aznavour. 22.15 „Lalka” — odc. pow. Poezja J. A. Morsztyna. 23.05 22.45 Wieczorne serenady. 23.00 Muzyka noca.

### TELEWIZJA

#### PROGRAM I

9.00 Teleferie: „Traf” — trzęsienie starcie — „Na indyjskiej ścieżce” — Film z serii: „Złamana strzała” (W). 10.20 „Partyzant z Lelejskiej Góry” — film fab. prod. jugosł. (Katowice). 16.30 Dziennik (W). 16.40 Ostatni na Białobłotach (Poznań). 16.55 Wiadomości dnia (L). 17.10 TV Ekran Młodych (W). 19.20 Dobranoc (W). 19.30 Dziennik (W). 20.20 „Partyzant z Lelejskiej Góry” — film fab.

#### S. + P.

### ANTONINA MARSZAŁEK

I voto Krzesińska z domu KRYSIŃSKA

Wyprowadzenie drogi nam zwłok odbędzie się 28 grudnia 1971 r. o godz. 13.30 z kaplicy cmentarza przy ul. Ogrodowej, o czym zawiadamiamy pogrążeni w smutku  
CÓRKI, SYN, SYNOWA, ZIĘC I WNUKI

Dnia 27 grudnia 1971 roku zmarła po długiej i ciężkiej chorobie

S. + P.

MGR

### JÓZEFA ŚWIDERSKA

Kustosz dyplomowany. Kierownik Biblioteki Instytutu Socjologii UL

Z uczuciami głębokiego żalu żegnamy drogą nam koleżankę, długoletniego i cenionego pracownika środowisk bibliotecznych Poznania i Łodzi.

PRACOWNICY BIBLIOTEKI UNIWERSYTECKIEJ W ŁODZI

Dnia 25 grudnia 1971 roku zmarł po długich cierpieniach opatrzonej św. sakramentami, przeżywszy lat 49, w kapłan- stwie 25

S. + P.

KSIĄDZ

### STANISŁAW OLECH

wikariusz parafii św. Kazimierza w Łodzi. Wyprowadzenie zwłok z domu parafialnego przy ul. Niciarskiej 7 do kościoła i msza św. w dniu 28 grudnia br. o godz. 19. Nabożeństwo pogrzebowe dnia 29 grudnia br. o godz. 13.30, po czym nastąpi przewiezienie zwłok autokarem na cmentarz parafii Reymontów przy ulicy Szczecińskiej. O tych smutnych obrzędach zawiadamiamy.

KSIEŻA PAR. SW. KAZIMIERZA I RODZINA

W dniu 27 grudnia 1971 roku zmarł po ciężkich cierpieniach, opatrzonej św. sakramentami, przeżywszy lat 85, nasz najukochańszy Ojciec, Dziadek i Pradziadek

S. + P.

### ROMUALD SZALEK

Pogrzeb odbędzie się w środę, 29 grudnia 1971 roku o godz. 14.30 z kaplicy na Starym Cmentarzu przy ul. Ogrodowej, o czym zawiadamiamy pogrążeni w najgłębszym żalu

SYN, SYNOWA, WNUK z ŻONĄ, PRAWNUCZEK, SIOSTRA I RODZINA

Dnia 25.XII.1971 r. po długich cierpieniach zmarła nasza najukochańsza Zona, Matka, Babcia i Córka, przeżywszy lat 48

S. + P.

### ALFREDA

### MACHOCKA

z domu KOCH

Wyprowadzenie drogi nam zwłok nastąpi 28 grudnia o godz. 15 z kaplicy cmentarza Zarzew, o czym powiadamy pogrążeni w smutku  
MAŻ I RODZINA

W dniu 25.XII.1971 r. zmarła

S. + P.

### EUGENIA KUBIAK

lat 66

Pogrzeb poprzedzony mszą świętą odbędzie się dnia 28. XII. 1971 r. o godz. 14.30 z kaplicy cmentarza św. Wojciecha na Kurczakach, o czym powiadamy Przyjaciół i Znajomych

DZIECI I POZOSTAŁA RODZINA

Dnia 24.XII.1971 r. zmarła opatrzonej świętymi sakramentami nasza najukochańsza Mama, Babcia i Teściowa w wieku 71 lat

S. + P.

### EWA ZIENKOWSKA

z domu MATAJ

położna

Pogrzeb odbędzie się 28.XII br. o godz. 14.30 z kościoła św. Józefa na cmentarzu w Rudzie Pabianickiej, o czym zawiadamiamy pogrążeni w głębokim smutku  
SYNOWIE, SYNOWE I WNUKI

W dniu 23 grudnia 1971 r. zmarła tragicznie w 83 roku życia nasza najukochańsza Matka, Babcia i Prababcia

S. + P.

### JANINA CZAPCZYŃSKA

b. właścicielka gimnazjum i liceum

Pogrzeb odbędzie się 29 grudnia br. o godz. 13.30 z kaplicy Starego Cmentarza przy ul. Ogrodowej, o czym zawiadamiamy pogrążona w smutku  
RODZINA

Dnia 22.XII.1971 r. zmarł nasz pracownik

MGR

### ADAM GROMKO

Rodzinnie Zmarłego wyrazi głębokiego współczucia składają:

DYREKCJA, RADA ZAKŁADOWA, POP PZPR oraz KOLEŻANKI I KOLEŻY z BIURA PROJEKTÓW KOLEJOWYCH w ŁODZI

Z powodu śmierci wieloletniego, aktywnego członka naszej spółdzielni

KOL.

### ROCHA BAJERA

składamy serdeczne wyrazy współczucia Rodzinie Zmarłego.

RADA, ZARZĄD, CZŁONKOWIE i PRACOWNICY RSZ i ZB „ELEKTROMETAL” w ŁODZI

Koleżance MARIU STASIAK wyrazi głębokiego współczucia z powodu zgonu

MĘŻA

składają:

DYREKCJA, RADA ZAKŁADOWA oraz PRACOWNICY SZPITALA KLINICZNEGO nr 2 w ŁODZI

**Pekao**

**BANK POLSKA KASA OPIEKI S. A.**

uprzejmie informuje,  
że ekspoztura w Łodzi, al. Kościuszki 59/61 ul. Jaracza 6, ul. Sienkiewicza 21 czynna będzie DNIA 31 GRUDNIA BR. od 10 do 17.30.

Polecamy szeroki asortyment towarów, krajowej produkcji, eksportowej oraz zagranicznej — za waluty obce i bony towarowe BANKU PKO.

ŻYCZYMY POMYŚLNYCH ZAKUPÓW!

Przełożył: TADEUSZ JAN DEBNEŁ

# RENDEZ-VOUS ZE ŚMIERCIA

— Wszyscy wyszli z panną King — podjęła lady Westholme — a panna Pierce i ja rozumnie pozostaliśmy na miejscu. — (W oczach panny Pierce pojawił się wyraz lekkiego rozczarowania). — Nienawidzę wulgarnego wścibstwa!

Wyraz rozczarowania w oczach panny Pierce dał o sobie znać bardziej widocznie.

— Wkrótce — ciągnęła postawna dama — wrócili panna King i dragoman. Doradziłam, aby nam obiad podać niewzornie i w ten sposób uchronić Boyntonów, którzy zjedzą później, od krepującego towarzystwa ludzi obcych. Propozycję moją przyjęto, a ja zaraz po posiłku udałam się do swojego namiotu. Tak samo postąpili panna King i panna Pierce. Pan Cope, o ile sobie przypominam, został pod markizą. To przyjaciel Boyntonów. Myślał zapewne, że może być im w czymś pomocny. To wszystko, panie Poirot, co mi wiadomo.

— Panna King zawiadomiła rodzinę o katastrofie. Czy wszyscy Boyntonowie wyszli wtedy spod markizy?

— Tak... Nie! Teraz, kiedy pan podniósł tę kwestię, wydaje mi się, że na miejscu została ruda dziewczyna. Nie pamięta pani, panno Pierce?

— O, tak... Chyba jestem prawie pewna, że została.

— I co robiła? — zapytał Poirot.

Lady Westholme spojrzała nań tępo.

— Co robiła?... Nic, o ile sobie przypominam.

— Może szyla... czytała... zdradzała zaniepokojenie?... Czy nic nie powiedziała?

— Czy ja wiem?... — Lady Westholme z namysłem zmarszczyła czoło. — Nie! Jestem prawie pewna, że po prostu siedziała.

— I wylamywała palce! — podchwyciła nagle panna Pierce. — Pamiętam, bo pomyślałam wtedy: „Biedulka, bardzo to odczuła”. Nie, rozumie pan, żeby jej twarz coś wyrażała! Nic podobnego. Tylko spletała i wylamywała palce. Przypominam sobie — ciągnęła narracyjnym tonem — że raz jednego w podobny sposób podarł banknot jednofuntowy. Nic a nic nie wiedziałam wtedy, co robię. Medytowałam: „Jechać czy nie jechać pierwszym pociągami, jaki złać?”. Bo, proszę państwa, dostalam właśnie wiadomość, że moja cioteczna babcia ciężko zachorowała. Nie mogłam zdecydować się tak, ani inaczej. A potem spojrzalam na swoje dłonie i zobaczyłam, że zamiast telegramu podarłam na kawałki banknot jednofuntowy. Lady Westholme, niezadowolona widocznie z popisowego numeru swojej satelitki, zwróciła się do małego Belgaj:

— Czym więcej mogłybyśmy panu służyć?

Poirot drgnął, jak gdyby wyrwała go z głębokiej zadumy.

— To chyba wszystko... Tak. Wydarzenia opisała pani przejrzysto i wyczerpująco.

— Mam niezawodną pamięć — rzekła skromnie lady Westholme.

— Aha... Jeszcze jeden drobiazg! Proszę, madame, siedzieć bez ruchu i nie rozglądać się dokoła. Czy zechciałaby pani powiedzieć dokładnie, co panna Pierce ma obecnie na sobie?... Jeżeli oczywiście, panna Pierce nie zgłosi sprzeciwu.

— Nie. Skąd znowu — zaszczębiotała radośnie panna Pierce.

— Doprawdy, panie Poirot, czy jakiś cel...

— Będzie pani łaskawa zastosować się do mojej prośby.

Postawna dama wruszyła ramionami i zaczęła recytować urażonym tonem:

— Panna Pierce ma na sobie kretonową suknię w brązowe i białe paski, ściśniętą w tali sudańskim paskiem z czerwonej, beżowej i niebieskiej skórki. Na nogach ma jedwabne pończochy beż (w lewej pościła oczko) i pantofle z paszków glansowanej brązowej skóry. Nosi dwa naszyjniki: jeden z jasnozłotyrych szklanych paciorków, drugi z krwawników. Ma też broszkę w postaci motyla z masy perłowej i na środkowym palcu prawej dłoni pierścienek z podrabianym skarabusem. Głowę nakrywa kapeluszem z różowego i brązowego filcu. — Zrobiła krótką pauzę i zapytała chłodno. — Czy może coś pominięć?

— Nie, madame! — Herkules Poirot podniósł ręce wymownym gestem. — Wyrazy podziwu i uznania dla pani talentu obserwacyjnego!

— Rzadko umykają mi szczegóły.

Lady Westholme wstała i skłoniwszy się sztywno opuściła pokój. Panna Pierce spojrziała z niesmakiem na swoją lewą rękę i ruszyła z miejsca, lecz Poirot odezwał się żywo:

— Momentik, mademoiselle, jeżeli pani łaskawa.

— Czym mogę służyć?

(47) (Dalszy ciąg nastąpi)